Høgskolen i Lillehammer
Lillehammer University College • hil.no

Studieplan 2010/2011

Språk Spansk - Innføring i kulturkunnskap og litteratur (del 3-4)

Hovedfokus i studiet vil være på å lære og beherske språket, både skriftlig og muntlig, mest mulig korrekt og differensiert. Undervisningen vil foregå på spansk. Kursene er delt inn i følgende temaer:

- Skriftlig / muntlig kommunikasjon med innsikt i syntaktisk begrepsapparat og formidlingsevne i spansk språk.
- Kulturkunnskap, hvor spesielt latinamerikansk politikk, historie og samfunnsliv vil stå sentralt.
- Kjennskap til utvalgte forfatterskap og tradisjoner innen spanskspråklig litteratur.
- Bruk av ulike språkuttrykk (som f.eks. dikt, fortelling, musikk, avisartikler, film, dataspill)

Studiet er tilrettelagt for å kunne kombineres med jobb eller andre studier. Spansk språk, kulturkunnskap og litteratur henvender seg fortrinnsvis til lærere på ungdomstrinnet som underviser / eller ønsker å undervise i spansk som andre fremmedspråk, og som allerede har fullført Spansk del 1 og 2 eller tilsvarende. I tillegg egner kurset seg for arbeidstakere i næringslivet som har behov for å benytte muntlig og skriftlig spansk i sitt daglige virke.

Økte kunnskaper i det spanske språket og ikke minst kulturen, vil gjøre studentene bedre i stand til å mestre kommunikative oppgaver som skal løses, sosiale sammenhenger, salg og forhandlinger og derigjennom bli mer attraktive på arbeidsmarkedet. For lærerne vil egen læring av språk, kultur og litteratur være nødvendig for egen undervisning, i tillegg til å gi nytt liv til språkopplæringen gjennom å tenke kreativt og finne løsninger på problemer og utfordringer etter hvert som de dukker opp.

Faglig innhold

Hovedfokus i studiet vil være på å lære å beherske språket, både skriftlig og muntlig mest mulig korrekt og differensiert. Undervisningen vil foregå på spansk. Delemnene er delt inn i følgende tema:

- Skriftlig/muntlig kommunikasjon med innsikt i syntaktisk begrepsapparat og formidlingsevne i spansk språk.
- Kulturkunnskap - hvor spesielt latinamerikansk politikk, historie og samfunnsliv vil stå sentralt.
- Kjennskap til utvalgte forfatterskap og tradisjoner innen spanskspråklig litteratur.

- Bruk av ulike språkuttrykk (som for eksempel dikt, fortelling, musikk, avisartikler, film, dataspill).

Arbeidsmåtene vil være forelesninger, arbeid i mindre grupper, presentasjoner i plenum og individuelt arbeid.

Etter at studentene har gjennomført emnene skal studentene ha fått et solid grunnlag i spansk språk med en grunnleggende innsikt i syntaktisk begrepsapparat. Språkemnet skal gjennom praktiske øvelser gi økt kompetanse i skriftlig og muntlig kommunikasjon. Videre skal studentene ha gått en forståelse for og økt innsikt innen latinamerikansk politikk, historie og samfunnsliv, samt kjennskap til utvalgte forfatterskap og tradisjoner innen spanskspråklig litteratur.

Yrkesmuligheter

Studiet er tilrettelagt for å kunne kombineres med jobb eller andre studier. Spansk språk, kulturkunnskap og litteratur henvender seg fortrinnsvis til lærere på ungdomstrinnet som underviser / eller ønsker å undervise i spansk som andre fremmedspråk, og som allerede har fullført Spansk del 1 og 2 eller tilsvarende. I tillegg egner kurset seg for arbeidstakere i næringslivet som har behov for å benytte muntlig og skriftlig spansk i sitt daglige virke.

Økte kunnskaper i det spanske språket og ikke minst kulturen, vil gjøre studentene bedre i stand til å mestre kommunikative oppgaver som skal løses, sosiale sammenhenger, salg og forhandlinger og derigjennom bli mer attraktive på arbeidsmarkedet. For lærerne vil egen læring av språk, kultur og litteratur være nødvendig for egen undervisning, i tillegg til å gi nytt liv til språkopplæringen gjennom å tenke kreativt og finne løsninger på problemer og utfordringer etter hvert som de dukker opp.

Opptakskrav

Opptakskravet er generell studiekompetanse/ godkjent realkompetanse, og i tillegg Spansk del 1 og 2 eller tilsvarende (30 sp).

Søknadsfristen er 15. april 2007. Etter denne datoen blir det løpende opptak ved eventuelle ledige studieplasser. Frist for ettersending av dokumentasjon på utdanning som blir avsluttet våren 2007 er 1.juli. Det tas forbehold om endelig godkjenning av studiet og at det melder seg tilstrekkelig antall studenter.

Søknad om opptak sendes til Høgskolen i Lillehammer på eget søknadsskjema. Søknadsskjemaet kan finner du på HiLs internettsider (www.hil.no), eller per telefon eller e-post til kontaktpersonen nedenfor.

Forkunnskaper som kreves

Spansk del 1 og 2 eller tilsvarende (30 sp).

Undervisnings- og læringsmetode

Studiet starter i begynnelsen av september 2007, avslutning desember 2008. Datoer for undervisningen vil bli lagt ut på www.hil.no ca.1.mai.

Studiet strekker seg over tre semestre og består av ca. 120 timer fordelt hovedsakelig på samlinger à to dager (torsdag og fredag). Undervisningen finner i hovedsak sted på HiL. Det forventes at studentene legger ned betydelig egenaktivitet (både alene og i grupper) mellom undervisningsdagene gjennom individuelt lesearbeid og oppgaveløsning. Et nettbasert læringsmiljø vil bli benyttet som læringsstøtte, og det forventes at studentene har tilgang på PC og internettforbindelse enten hjemme eller på jobb.

Eksamen

Det er knyttet arbeidskrav og nettprøver til hvert av emnene. Arbeidskravene skal godkjennes av fagansvarlig før det er mulig å gå opp til eksamen.

- Språk: 3 ind. nettprøver og 3 gruppeinnleveringer hvorav en muntlig
- Kultur: 2. ind. nettprøver, 1 gruppeinnlevering og gruppepresentasjon
- Litteratur: 1 ind. muntlig fremføring og 1 gruppeinnlevering.

Studiet avsluttes med en evaluering i hvert delemne:

- Spansk språk: Skriftlig individuell eksamen (5 timer).
- Kulturkunnskap: Skriftlig individuell hjemmeeksamen med utgangspunkt i studiets pensum.
- Litteratur: Skriftlig individuell hjemmeeksamen med utgangspunkt i studiets pensum og i tillegg en muntlig eksamen. Muntlig eksamen skal være en test av studentenes muntlige språkkunnskap, ha en varighet på om lag 15 minutter per student, og ha form som en dialog på spansk. Utgangspunkt er studiets pensum.

Utenlandsopphold

Det legges opp til et studieopphold av to ukers varighet på den Dominikanske Republikk. Studentene vil innkvarteres ca. en uke hos vertsfamilier og ca. en uke på hotell, og deltar på tilrettelagte kursopplegg og aktiviteter på dagtid. De totale kostnadene til et slikt utenlandsopphold vil dreie seg om ca. kr 15 000,- og dekkes ikke av studieavgiften.

Studieoppholdet bidrar sterkt til å heve studentenes faglige og språklige nivå. Oppholdet anses som en sentral del av kurset og deltagelse bør regnes som obligatorisk. (Reisetidspunkt: uke 8 og 9 i 2008)

Studiekostnader

Spansk Språk, innføring i Kulturkunnskap og Litteratur er finansiert ved studieavgift, og koster kr. 25

000,-. I tillegg til studieavgiften kommer en semesteravgift, kopinoravgift og IKT-avgift på ca. kr 500,- per semester. Utgifter knyttet til litteratur, studiemateriell, reise og opphold i forbindelse med samlingene og utenlandsopphold kommer også i tillegg.

Heltid/ deltid

Deltid

Studielengde

3 semestre

Grad/ kompetanse

Videreutdanning

Opptak

Lokalt opptak

Kull

2007/2008

Godkjenningsorgan

Studieutvalget SU-sak 03-07

Godkjenningsdato

11.01.2007

Emneoversikt